



# **Dransdorfer Bote**

---

**Mitteilungen des Ortsausschusses**

Nummer 36  
August 1995



*F. Liebau*

Garten- u. Landschaftsbau  
Baumschulen · Gegr. 1921

## Unsere Dienstleistungen:

Planung von Garten- und  
Landschaftsgestaltungen,  
Zaunbau, Neuanlagen,  
Plattenverlegung sowie alle  
anfallenden Gartenarbeiten,  
Moderne Meister-Floristik,  
Eigene Gärtnerei,  
Verkauf von Beet-  
und Balkonpflanzen

**Der Weg lohnt sich immer!**

**53119 Bonn-Tannenbusch**  
**Hohe Straße 85 · Ruf 66 1994 u. 66 38 48**

Öffnungszeiten: Montag-Freitag 8.00-13.00 Uhr und 15.00-18.30 Uhr  
Samstag 8.00-13.00 Uhr

# Altenfahrt 1995

Der Ortsausschuß Bonn-Dransdorf lädt zu seiner diesjährigen Altenfahrt ein. Die Fahrt einschließlich Kaffee und Abendessen ist kostenlos. Teilnahmeberechtigt sind Damen, die das 60. Lebensjahr und Herren, die das 65. Lebensjahr vollendet haben und in Dransdorf wohnen.

**Termin: Mittwoch, den 11. Oktober 1995**

**Abfahrt: 13.00 Uhr ab Schulhof Kettelerschule vor der Burg**

**Rückkehr: gegen 21.00 Uhr**

Wir fahren in diesem Jahr mit Bus und Schiff nach Köln.

Anmeldungen können abgegeben werden bis zum 8. Oktober 1995 bei:

- *ESSO-Tankstelle Schmitt neben der Kirche*
- *Gaststätte "Zur Post", Meßdorfer Straße 2*
- *Walter Strunck, Carl-Duisberg-Straße 43*

---

(bitte abtrennen)

## Anmeldung zur Altenfahrt am 11. Oktober 1995

Ich/wir nehmen an der Altenfahrt 1995 teil:

1. Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Geb. Dat.: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

2. Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Geb. Dat.: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

(bei Ehepaaren bitte beide Namen eintragen)

---

---

# EGON SCHMITT

KFZ - Meisterbetrieb



ASU  
Auspuff  
Bremsen  
Inspektion  
Reifen  
TÜV-Abnahme



SB-AUTOWÄSCHE  
Wagenpflege



ÖFFNUNGSZEITEN:

montags bis freitags von 7 – 22 Uhr  
samstags und sonntags von 8 – 21 Uhr

Siemensstraße 251 • 53121 Bonn • Tel. 66 32 91

# Kirchenchor St. Antonius!

In zwei Jahren werden wir 100, wir sind zwar der älteste Verein in Dransdorf, aber auch der am wenigsten bekannte.

Bei uns gibt es keine Prinzenproklamation, keinen Kirmesball, keinen Fußball und kein Maiansingen.



Wir wirken mehr im Verborgenen, ohne große Reklame und Eintrittsgeld braucht man auch nicht zu zahlen.

Aber der Spruch "Wat nix koss is nix" trifft ganz und gar nicht zu. Viele Festtage wären ohne uns längst nicht so schön.

Der Gottesdienst am Kirmessonntag oder erst Weihnachten und Ostern werden durch uns doch um vieles feierlicher.

Im Jahr gestalten wir ca. 20 mal den Gottesdienst in unserer Pfarrkirche St. Antonius und laden Sie dazu alle recht herzlich ein. So eine Stunde abschalten in unserer hektischen Welt ist eine Wohltat für Seele und Körper.

Unsere nächsten Termine:

07.10.1995	um 18.30 Uhr	Vorabendmesse
01.11.1995	um 10.00 Uhr	Allerheiligen

Ganz besonders schön wird es am 19.11.1995 um 10.00 Uhr an unserem Cäcilienfest.

Im Verein kommt auch der gesellige Teil nicht zu kurz, lassen Sie sich ruhig mal von einem aktiven Mitglied erzählen wie schön unsere Ausflüge sind.

Aufnahme-Stopp haben wir noch nicht und jeder ist herzlich willkommen.

Vorsitzende

Helene Schmitt

Café · Restaurant  
**Lambertus-Stube**



*Direkt an der neuen Parkanlage Am Kettelerplatz*

Bonn-Dransdorf · Lambertusweg 1  
Telefon 66 32 61 · Montag Ruhetag

## **Viel Qualität zu bürgerlichen Preisen!**

- Wir bieten in gemütlicher Atmosphäre ein reichhaltiges Angebot zu Mittag- und Abendtisch
- Gesellschafräume für 25-100 Personen
- 1 Bundeskegelbahn
- Parkplätze vor dem Haus
- Gartenwirtschaft
- GDKG Vereinslokal

**Auf ihren Besuch freuen sich  
Uli und Gabi Wagner**

**Im Ausschank: Königs-Pilsener + Gaffel-Kölsch**

# Jugendfeuerwehr Dransdorf im Aufwind

Wie jeder beim letzten Karnevalszug sehen konnte, ist die Dransdorfer Jugendfeuerwehr wieder voll da. Mit momentan 8 Mädchen und 12 Jungen haben wir eine starke Truppe, wie wir beim letzten Leistungsnachweis am 24. Juni 1995 mit einem guten 5. Platz unter Beweis stellen konnten. Aber nicht nur feuerwehrtechnisch sind wir gut drauf, sondern auch ansonsten haben wir viel Spaß. Ob beim Schwimmen, Sport oder unseren Ausflügen zum Kölner Zoo, zum Rolandseck und zum Phantasialand wird Gemeinschaft und Kameradschaft großgeschrieben. Auch in diesem Sommer haben wir so manches Schwimmbad unsicher gemacht, wobei es für die Gruppenleiter Andreas, Jochem, Lars, Manfred und Marco nicht immer leicht war den Kopf über Wasser zu halten (Sie behielten aber immer den Überblick).

Unsere wöchentlichen Treffen finden jeden Freitag um 17.00 Uhr am Gerätehaus statt. Alle Jugendlichen Interessenten sind jederzeit herzlich willkommen.

Mit freundlichen Grüßen

Andreas, Jochem, Lars, Manfred, Marco



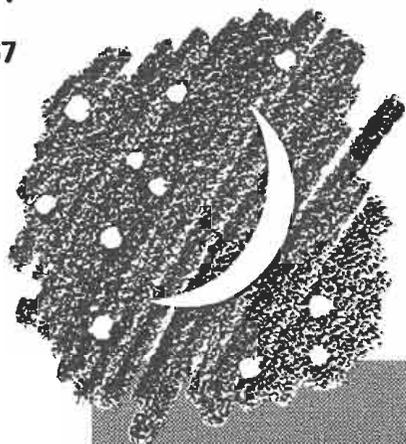
Generalagentur  
**Hans-Peter Pfeiffer**

Meßdorfer Str. 32

53121  
Bonn

Telefon  
02 28 / 66 10 77  
Telefax  
02 28 / 76 70 67

**Deutscher Herold**  
Versicherungen  
Deutsche Bank Gruppe 



Ich bin für  
Sie da, wann  
immer Sie  
Rat und Hilfe  
von mir  
brauchen:  
In allen Fragen  
zu sinnvoller  
Vorsorge und  
ausreichender  
Absicherung.  
Ich helfe  
Ihnen gern.

Langer  
Donnerstag  
ist bei mir  
von  
montags  
bis  
sonntags.

- Lebens-  
und Sach-  
versicherungen
- Private Renten-  
versicherungen
- Betriebliche  
Versicherungen
- Rechtsschutz
- Kranken-  
versicherung
- Bausparen über  
kompetente  
Partner

**Der Deutsche Herold. Ihr Partner.**

# Liebe Dransdorferinnen und Dransdorfer **VIELEN DANK!**

Die Große Dransdorfer Karnevalsgesellschaft e.V. hat sich in unserem Ortsteil dem Brauchtum, insbesondere dem Karneval, verschrieben.

Als gemeinnützig anerkannter Verein wird es auch in Zukunft stets unser Bemühen sein, den Dransdorfer Karneval mit all seinen Facetten zu erhalten. Hierfür werden wir unsere ganze Kraft aufwenden und haben stets um Ihre Unterstützung gebeten. Dies werden wir auch in Zukunft tun müssen, doch es ist an der Zeit, auch einmal Dank zu sagen.

Dank denen, die das ganze Jahr hindurch die Session mit viel Engagement vorbereiten, Dank denen, die unsere Arbeit durch ihre Mitgliedschaft oder durch großzügige Spenden erst ermöglichen und nicht zuletzt allen Dransdorfern Dank, die so zahlreich zu uns stehen und trotz strömenden Regens es sich nicht nehmen ließen den Karnevalssamstagszug zu besuchen. Wenn man sich das ganze Jahr darauf freut, in unserem Veedelszoch mitzugehen, und wenn es dann an diesem Tag Petrus einmal nicht gut mit uns meint - was bisher selten vorkam - so tut es einfach gut, am Straßenrand ein Heer von fröhlichen Menschen und keine einzige Lücke am Zugweg zu sehen.

War es 1993 das 600. Mitglied, so ist es 1995 bereits das 700. Mitglied, das wir in unseren Reihen begrüßen durften. Dies gibt uns Mut, den Dransdorfer Karneval auch in Zukunft weit über die Ortsgrenzen hinaus bekannt zu machen.

Mit dieser Anzeige möchten wir ein wenig Werbung für unsere GDKG betreiben. Wir wollen aber auch hierdurch wie in den Jahren zuvor die Altenfahrt des Ortsausschusses unterstützen und geben hiermit eine weitere Neuigkeit bekannt: Der Seniorenkarneval wird fortgeführt - nächster Termin 26.01.96.

# Bestattungshaus Blesgen

53121 Bonn-Dransdorf • Bunsenstraße 18 (Einfahrt)

**Tel.: 66 31 86 + 66 66 06**

**Fax: 66 21 55**

Erledigung aller Formalitäten wie:  
Abrechnung mit Krankenkassen und Versicherungen.

Erd- Feuer- Seebestattungen

Überführungen

---

**Dekorationen  
Trauerbinderei  
Gartengestaltung**



**Kühlwetter  
DerGarten**

Gärtnermeister Gerd Kühlwetter  
Meßdorfer Straße 29  
53121 Bonn (Meßdorf)  
Telefon 02 28 / 66 32 56

---

---

# Der 25. Dransdorfer Karnevals- samstagszug

Der 25. Karnevalssamstagszug am 17.02.1996 wird mit Sicherheit alles bisher Dagewesene in den Schatten stellen. Allein 19 Musikkapellen hat Zugleiter **Rolf Mathieu** für das Jubiläumsspektakel verpflichtet. Dank der Schirmherrschaft unseres Senators und Vizepräsidenten **Bert Flohe**, ist auch erstmals ein berittenes Musikkorps mit von der Partie. Wie wohl sich die Musikzüge und Tanzgruppen im attraktiven Dransdorfer Zug fühlen, beweist die Tatsache, daß das Tambourcorps der Freiwilligen Feuerwehr Buschhoven seit sage und schreibe 25 Jahren mit dabei ist. Aber auch der Musikverein Gielsdorf, das Kinder- und Jugendtanzcorps der KG Sternschnuppen 1890 e.V., der Musikzug „Rheinklänge“ Remagen, das Jugendtanzcorps der KG Weiß-Blau Kessenich, das Musikcorps der Prinzengarde Mechernich e.V., Tanzgruppe und Musikzug der KG Olleme Bubbelsbröder e.V., das 1. Jugentambourcorps St. Augustin-Menden und das Stadtsoldaten-Corps 1868 Meckenheim e.V. sind langjährige, treue Zugteilnehmer.

Ferner sind wir dankbar für die jahrelange Unterstützung durch Polizei, Feuerwehr, DRK, Johanniter-Unfall-Hilfe, Stadtwerke und das Ordnungs- und Reinigungsamt der Stadt Bonn.

Neben zahlreichen Extollitäten werden auch viele Tanzgruppen befreundeter Vereine den Zug bereichern. Die „GDKG“ läßt allein 17 Fest- und Prunkwagen unter ihrer Fahne rollen. Auch der erstmals im letzten Jahr durchgeführte „Zoch im Zoch“ - eine eigene Kinder- und Jugendabteilung mit zahlreichen „Pänzgruppen“ und dem Kinderprinzenpaar findet im Jubiläumszug seine Fortsetzung.

Und hier nun einige weitere Highlights, die im Jubelzug präsentiert werden:

Traditions-Corps „Schwarze Husaren“ - Reiterstaffel und Fanfarenzug, Korschenbroich / Löstige Kölsche Afrikaner von 1983 e.V. / 1. Bonner Sambaschule / TTK I. Rheinisches Husarenregiment Nr. 7 - Traditionsmusikcorps / Trompetercorps Alt-Liblar - Musikverein von 1989 e.V. / Fanfarenzug „Koblenzer Dragoner“ e.V. / Husaren-Corps „Grün-Weiß“ Linz e.V. / Kölner Gesanggruppe „De Junge“.

---

**Bitburger pils**



*Bitte ein Bit!*

GASTSTÄTTE

**„Zur Post“**

Inh. Jochem Weinstock

Meßdorfer Str. 2 • 53121 Bonn • Telefon 02 28 / 66 08 36

---

**Peter Herbst GmbH**

Inh. Erich Hilsamer

**Sanitäre Anlagen**

**Gas-Heizungen**

**Kundendienst**

Bendenweg 39

53121 Bonn

Tel. (02 28) 66 61 61

---

---

Neben den rund 400 Clowns vom „Circus Comicus“ werden auch die Show-Brassband Kiel-Heikendorf e.V. und ein Musik- und Showkorps aus Holland in Dransdorf erwartet.

Wegen der beachtlichen Größe mußte der Zugweg geändert werden.

Aufstellungsbereich ist: Auf dem Hügel, Siemensstr., Gerhart-Hauptmann-Str., dann über Siemensstr. - Grootestr. - Justus-von-Liebig-Str. - Am Kettelerplatz - Römerweg - Justus-von Liebig-Str. - Robert-Kirchhoff-Str. - Bendenweg - Auflösung: Bendenweg/Ecke Am Kettelerplatz.

Am Zugweg selbst läuft auch einiges ab. Auf einer Ehrentribüne vor der Zweigstelle der Sparkasse Bonn werden zahlreiche Tollitäten zu Ehren des Dransdorfer Prinzenpaares die Jubiläumsparade abnehmen. Eine Blaskapelle wird die Wartezeit der rund 40.000 Besucher, die man erwartet, verkürzen. Ferner machen mehrere stimmungsvolle Biwaks (z. B. der „Pikös“ an der Kirche oder aber der „VBK“ im Bendenweg) den närrischen hexenkessel komplett.

Auch das Riesenbayernfestzelt bleibt diesmal wegen des Jubiläumszuges auf dem Kettelerplatz stehen. Auch hier geht vor, während und nach dem Zug mit Blasmusik und karnevalistischer Disco die Post ab.

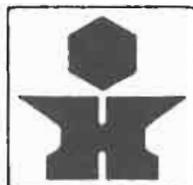
Für die Karnevalsfreunde aus dem Bonner Raum kann es am Karnevalssamstag nur heißen: „Auf zum Jubiläumszug nach Dransdorf“, der unter dem Motto:

**„Kammelle, Strüßje und Hurra,  
der Dransdorfer Zoch wird 25 Jahr“**

durch unseren Ortsteil zieht.

Werner Knauf

# Josef Hecker Behälter- u. Stahlbau



Inh. K. H. Hüsken Dipl. Ing. ( FH )

35 121 Bonn-Dransdorf

Grootestraße 55 - Fernruf 66 31 16 - Telefax 66 55 61

Schweißtechnischer Betrieb

Blechverarbeitung: Schneiden, Kanten, Walzen

Neu: Plasmaschneiden und  
Brennschneiden auf  
computergesteuerter Maschine

Spezialität: Abkantprofile in Leichtmetall und  
VA-Bleche bis 4000<sup>m</sup>/<sub>m</sub> Länge

## Das Beste für Ihr Auto!

*Über 50.000 geprüfte Ersatzteile in Erstausratter-  
Qualität, praktisches Zubehör, viele Tuning-Teile  
für die individuelle Ausstattung Ihres Autos und  
freundliche Beratung – was will man mehr?*

*Kommen Sie zu uns – wir freuen uns auf Sie!*

**Jonen**  
**AUTOTEILE**

**53121 Bonn**

Justus-von-Liebig-Straße 30

Telefon (02 28) 9 88 57-0

**Filialen in Sankt Augustin,  
Bad Godesberg und Rheinbach**

---

# Ist der Verkehrskollaps in Dransdorf geplant?

Die Stadt Bonn scheint einen Zusammenbruch des Verkehrs in den Ortsteilen Dransdorf und Tannenbusch in Kauf nehmen zu wollen. Zu diesem Ergebnis kann man jedenfalls gelangen, wenn man sich die völlig konzeptlose Planung im Zusammenhang mit dem Gewerbegebiet ansieht. Dabei gilt immer noch ein Ratsbeschuß, in dem ein Gewerbegebiet nur mit einer Umgehungsstraße realisiert werden soll. Doch wie sieht der aktuelle Stand der Planung aus?

Das riesige Gewerbegebiet an der Nordwestgrenze Bonns soll über die Grootestraße erschlossen werden. Dies bedeutet eine unerträgliche Mehrbelastung der Kreuzung Grootestraße, Justus-von-Liebig-Straße und Maximilian-Kolbe-Brücke. Auch die Schlesienstraße wird durch den Bau des Autobahnanschlusses (als Halban-schluß) sehr viel mehr zusätzlichen Verkehr von und zum Gewerbegebiet aufnehmen müssen. Dabei ist noch nicht einmal der Verkehr eingerechnet, der durch die geplante Wohnbebauung an der Grootestraße entstehen wird. Und sollte man von einer Entlastung der Meßdorfer Straße und der Alfterer Straße träumen, das Erwachen wird fürchterlich. Der Anschluß der Umgehungsstraße an die Alfterer Straße wird für eine Erhöhung des Verkehrsaufkommens sorgen und der Dauerstau an der Kreuzung Grootestraße - Maximilian-Kolbe-Brücke wird den Schleichverkehr aus der Meßdorfer Straße nicht fernhalten. Das heißt, jeder Dransdorfer ist betroffen. Und auch die Zustände im Lievelingsweg und in der Brühler Straße werden sich nicht bessern.

Dabei ist eine durchdachte Planung doch ganz einfach, und die Lösung des Problems liegt auch den betroffenen Planern vor Augen, man will sie aus falsch verstandener politischer Rücksichtnahme aber nicht sehen. - Ob damit vielleicht politische Blindheit gemeint ist? - Die Umgehungsstraße darf keinesfalls an der Grootestraße enden. Sie muß über die Bundesbahn hinaus bis zur A 555 verlängert werden. Die Hohe Straße muß an die Umgehungsstraße angebunden werden, und neben dem Autobahn-

---

schluß Schlesienstraße muß ein weiterer Anschluß direkt für die Umgehungsstraße geschaffen werden. Nur so kann zusätzlicher Verkehr von Dransdorf und Tannenbusch ferngehalten werden und bereits bestehender Verkehr abgezogen werden. Eine zusätzliche Entlastung könnte durch den Bau einer Erschließungsstraße auf dem nicht genutzten Gleiskörper der HKG erfolgen, wie bereits in einem Bürgerantrag des Ortsausschusses gefordert wurde.

Alle Dransdorfer sollten sich darüber einig sein, daß eine Errichtung des Gewerbegebietes ohne eine vernünftige Verkehrsberuhigung in Dransdorf ein Verbrechen an der Lebensqualität in Dransdorf ist. Wir wollen nicht länger Experimentierfeld für unausgegorene Pläne sein. Im übrigen bleibt die Frage nach der Notwendigkeit eines solchen Gewerbegebietes erlaubt. Es gibt ernstzunehmende umweltpolitische Gründe, die dagegen sprechen, und eine Schaffung von neuen Arbeitsplätzen ist damit auch nicht garantiert. Eher werden Arbeitsplätze durch die Modernisierung ausgelagerter Betriebe wegrationalisiert. Allenfalls bleiben der Stadt Bonn Betriebe erhalten, die sonst wegziehen würden. Und der Verlust von Gewerbesteuern ist ja gerade heute sehr schmerzhaft.

Für die Bürgerinitiative "KEIN GEWERBEGEBIET OHNE UMGEHUNGSSTRASSE"

Hubert Lödorf

---

## Wir bitten

die Leser unseres Heftes, die Inserenten des Dransdorfer Boten bei ihren Einkäufen und handwerklichen Ausführungen ganz besonders zu berücksichtigen.

Ortsausschuß Bonn-Dransdorf

---

---

# Männergesangsverein "Frohsinn" Bonn - Dransdorf 1921 e.V.

19. Mehrtagestour - Familienfahrt - nach Titisee/Neustadt

Am 11. Mai starteten zwei Reisebusse mit 90 Teilnehmern in Richtung Süden. Ziel war in diesem Jahr das Maritim-Hotel am Titisee im Schwarzwald.

Auf einem Rastplatz bei Baden-Baden wurde ein rustikales Buffett aufgebaut und schon konnten sich die Mitfahrer an Kassler, Wurst, Fisch und Salaten stärken. Natürlich wurde auch ein Faß Bier angeschlagen und Wein und Nichtalkoholisches gab es auch. Im Hotel wurden die Zimmer bezogen und der Titisee lud, an einem schönen Frühlingsnachmittag, zum Spaziergang ein.

Die Zentralschweiz war Ziel einer Fahrt am nächsten Tag. Nach dem Frühstück fuhr die Gesellschaft über Freiburg (hier stiegen zwei Reiseleiter zu) und Basel nach Luzern. Nach einem Stadtrundgang und Mittagessen ging es unter sachkundiger Führung weiter um den Vierwaldstätter See. Über Zürich, Waldshut und Schluchsee fuhren wir zurück zum Titisee.

Am Samstagmorgen war ein Frühschoppen im Strandcafe geplant, aber das regnerische Wetter machte uns (zum Glück) einen Strich durch die Rechnung. Schnell wurde umgebucht und eine Skihütte der Familie Thoma in Hinterzarten war das neue Domizil. Bei zünftiger Musik mit Quetsch und Gitarre wurde ausgelassen gefeiert. Am Abend im Maritim gab es ein kalt-warmes Schwarzwald-Buffett. Bei Live-Musik und Tanz und natürlich den Darbietungen der Sänger klang der Tag aus.

Am Sonntag, den 14. Mai, Muttertag, bekam jede Dame beim Frühstück eine Rose geschenkt. Der Blick aus dem Fenster ließ uns staunen. Schnee so weit man gucken konnte. Der Schwarzwald hatte ein weißes Kleid angezogen. So viel Schnee gab es in Bonn den ganzen Winter nicht.

Auf der Heimfahrt bot sich die Gelegenheit den Schwarzwald in seiner ganzen Schönheit zu bewundern. Über die Schwarzwaldhöhenstraße ging es heimwärts.

Wieder war eine schöne Fahrt zu Ende.

1996 soll die 20. MVG Tour nach Ostdeutschland gehen.

Warten wir es ab!

Hans-Jürgen Knüttgen

---

---

Zentralheizungs- und Lüftungsbau / Gas-  
und Wasserinstallation / Kundendienst

# JOHANNES VAN DER ROEST

GmbH

Bad und Küchen

Öl- und Gasfeuerung

Wärmepumpen

Fußbodenheizung

Am Kettlerplatz 4b • Telefon 02 28/66 19 97  
Telefax 02 28/66 64 04 • 53121 Bonn (Dransdorf)

---

## KAROSSERIE JANSEN oHG



### Ausführung sämtlicher Karosserie- und Lackierarbeiten

Justus-von-Liebig-Straße 26  
53121 Bonn  
Telefon (02 28) 66 17 50  
Telefax (02 28) 66 99 88

Garantie  
für Qualität  
und Leistung



---

## 1. Die Reservistenkameradschaft Bonn-Dransdorf hat einen neuen Vorstand.

Er wurde am 9. März 1995 bei relativ großer Beteiligung im Vereinslokal "Zur Post" gewählt.

1. Vorsitzender ist Stabsunteroffizier der Reserve Axel TUMSCHAT.

Stellvertretende Vorsitzende sind Obergefreiter der Reserve Helmut BECKER,

Kassierer und Vereinswirt bleibt der Obergefreite der Reserve Jochem WEINSTOCK,

Schriftführer ist Obermaat der Reserve Theo WEFFER.

Dem bisherigen Vorstand, insbesondere dem 1. Vorsitzenden Mathias ZEYEN, wurde ausdrücklich für sein Engagement in den vergangenen Jahren gedankt. Weiterhin wurde die Hoffnung ausgesprochen, daß die Mitglieder des bisherigen Vorstandes auch in der Zukunft aktiv in der Reservistenkameradschaft Bonn-Dransdorf mitarbeiten werden.

Helmut BECKER (StUffz. d.R.)

2. Am 10. März 1995 erlag der Obergefreite der Reserve Arno HEIN im Alter von 29. Jahren den Folgen eines schweren Verkehrsunfalles. Arno war seit längerem Mitglied des Verbandes der Reservisten der Deutschen Bundeswehr. In der Schieß-Sport-Gruppe der Reservistenkameradschaft Bonn-Dransdorf hat er sich mit großem Erfolg engagiert. Wir haben mit Arno einen guten Kameraden und beliebtes RK-Mitglied verloren.

Helmut BECKER (StUffz.d.R.)

---

## Ortsausschuß Bonn-Dransdorf

Niederschrift der allgemeinen Bürgerversammlung vom 25. April 1995 im Saal der Gaststätte "Lambertusstube"

Der Vorsitzende des Ortsausschusses, Herr Walter Strunck, eröffnete die Bürgerversammlung um 20.12 Uhr und begrüßte die zahlreichen Dransdorfer Bürger und insbesondere die Gäste vom benachbarten

Ortsausschuß Bonn-Tannenbusch, die Vertreter der politischen Parteien und der Presse. Gemäß Teilnehmerliste hatten sich 56 Dransdorfer Bürger und 14 Gäste namentlich eingetragen.

Herr Strunck verwies darauf, daß die Einladung rechtzeitig erfolgte durch Bekanntgabe in den Mitteilungen des Ortsausschusses - Dransdorfer Bote, Nummer 35, April 1995 - durch Verteilung an alle Haushalte. Als einziger Tagesordnungspunkt war vorgesehen:

---

Massagepraxis und Fußpflege

# Christian Kopeinig

Römerweg 30 • 53121 Bonn (Dransdorf)

Telefon (02 28) 66 11 22

---

Stahlkonstruktionen

Edelstahlanlagen

Treppenanlagen

Kunststoffenster

Leichtmetall-

Türen/Fenster

Fassaden

Hallentore

Behälter



**Grönewald GmbH**  
**Stahl- + Metallbau**

Tel.: 02 28 / 66 10 66, Fax: 66 13 66, Bonn 1, Bunsenstr. 10

Fachunternehmen  
für die Ausführung von

Schweißarbeiten nach DIN 18 800 Teil 7

GROSSER SCHWEISSEIGNUNGSNACHWEIS

*100 Jahre Schlosserei Grönewald*

---

## 15 Jahre Rahmenplanung in und um Dransdorf.

Wegen der Wichtigkeit sollte in der Bürgerversammlung auf alle sonst üblichen Regularien verzichtet werden. Die Tagesordnung wurde von den Teilnehmern anerkannt.

Zur Bürgerversammlung hatte der Vorsitzende über den Oberstadtdirektor einen kompetenten Gesprächspartner der Stadtverwaltung eingeladen, aber vergeblich auf das Erscheinen einer leitenden Persönlichkeit des Stadtplanungsamtes gewartet. Das Fernbleiben führte bereits zu Beginn der Versammlung zur allgemeinen Verärgerung; die Gründe dafür konnten nur erahnt werden.

In der Einladung war das Thema auf einer Seite des Dransdorfer Boten nachzulesen, und auch der Planungsvorschlag des Ortsausschusses für die Herausnahme des Durchgangsverkehrs in der Mitte der Broschüre abgebildet. Herr Strunck verdeutlichte die Entwicklung der Situation bis hin zum eigenen Vorschlag auf sehr eindrucksvolle und begreifbare Weise anhand von gut sichtbaren Plänen. Diese Pläne darf er auch am 2. Mai 1995 der Bezirksvertretung vortragen und hofft dort auf Zustimmung der Stadt- bzw. Bezirksverordneten. Und nach gut einer Stunde hatte Herr Strunck seinen Planungsvorschlag **ausreichend** erläutert und bat um Wortmeldungen.

Da im Vorfeld der Bürgerversammlung der neue Planungsvorschlag durch Berichte in der Presse den interessierten Dransdorfer Bürgern und auch den benachbarten Ortsausschüssen mehr oder weniger bekannt war, ergab sich auch alsbald eine lebhaftere und von allen Rednern sehr sachlich geführte Diskussion. Der neue Planungsvorschlag sieht eine Umgehungsstraße in west-östlicher Richtung vor, beginnend an der **Landstraße** L 183, Stadtgrenze Alfter/Bonn, hier Grootestraße mit **Verbindung** zum geplanten Gewerbegebiet zwischen Grootestraße und Bundesbahn und mit Anschluß an die Maximilian-Kolbe-Brücke, sowie die Weiterführung auf einer zur Zeit nicht genutzten Trasse auf der südlichen Seite der Bundesbahn, das heißt auf Gleisanlagen der Hafen- und Güterverkehr Köln (HKG); und dann wieder die Anbindung im Bereich der Bundesbahnunterführung Justus-von-Liebig-Straße/Brühler Straße. Durch die Anbindung der Maximilian-Kolbe-Brücke und damit zum ebenfalls geplanten neuen Autobahnanschluß A 555/Schlesienstraße sind auch viele Fakten geschaffen, die im Interesse des Stadtteils Bonn-Tannenbusch liegen. Demzufolge meldeten sich auch die Gäste aus dem Tannenbusch.

---

Ebenso waren Wortmeldungen von Vertretern der Bürgerinitiative gegen das Gewerbegebiet nicht zu überhören. Am Ende war festzustellen, daß dem Konzept des Ortsausschusses eine breite Zustimmung zuteil wurde, bei Abwägung aller Vor- und Nachteile und der Berücksichtigung vielfacher Interessen.

Mit sichtlicher Anspannung, aber auch mit Zufriedenheit über den Verlauf der Bürgerversammlung konnte Herr Strunck die Versammlung um 22.04 Uhr für beendet erklären.

(Josef Wirtz)

Schriftführer

---

## Wir danken

allen Inserenten des Dransdorfer Boten, die unsere Arbeit durch ihre Annonce unterstützen.

---

Herausgeber:	Ortsausschuß Bonn-Dransdorf
Redaktion:	Walter Strunck Carl-Duisberg-Straße 43 53121 Bonn Telefon: 663359 oder 7114878
Druck:	Druckerei Horst Wolf Fraunhoferstraße 2 53121 Bonn
Auflage:	2000 Exemplare

---

Unsere bisherige Redakteurin für den Dransdorfer Boten, Frau Brunhilde Löllgen ist aus gesundheitlichen Gründen aus ihrer ehrenamtlichen Tätigkeit ausgeschieden. Wir wünschen ihr gute Besserung und danken ganz herzlich für die geleistete Arbeit.

Wir danken auch der Jugendfeuerwehr für das Verteilen an die Dransdorfer Haushalte.

---



PEUGEOT

NEU:  
PEUGEOT  
**106**  
LONG BEACH



AB  
1,9%  
EFFEKTIVER  
JÄHRES-  
ZINS\*



**EINFACH DEM  
ROTEN PUNKT NACH!**

Jetzt geht's rund bei PEUGEOT: Das neue Sondermodell PEUGEOT 106 „Long Beach“ ist da und hat einiges zu bieten. Zum Beispiel ein Glas-Schiebedach mit Jalousie, flotte Sitzbezüge mit PATCH-Muster und gegen Aufpreis sogar ABS. Dazu machen wir Ihnen für Ihren Gebrauchten ein attraktives Angebot. Punkt für Sie – bei Ihrem PEUGEOT Partner.

\* Ab 1,9% effektiver Jahreszins für alle neuen PEUGEOT 106 und 306. Ab 20% Anzahlung, bis zu 60 Monate Laufzeit. Ein Angebot der PEUGEOT Bank.

**PEUGEOT**  
**NIEDERLASSUNG BONN**  
DER PEUGEOT TALBOT DEUTSCHLAND GMBH

Vorgebirgsstraße 94 53119 Bonn Tel. 0228 - 7 25 98-0

Gebrauchtwagen-Center

Bunsenstr. / Ecke Justus-von-Liebig-Str. 53121 Bonn Tel. 0228 - 7 25 98-44

**BRUNN**  
*Autofonnet*

*Mobile Kommunikation*

Mobiltelefone - alle Marken  
Schnurlose Telefone  
Betriebsfunk Chekker  
Cityruf . Eurosignal  
Telefax . Anrufbeantworter  
Überwachungssysteme  
Personenrufanlagen

**Komplett-Service**

BRUNN GmbH & Co. KG . Justus-von-Liebig-Str. 24  
53121 Bonn . Ruf 0228-6682 151 . Fax 0228-6682 163